

**Zeitschrift:** Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels  
**Herausgeber:** Schweizer Hotelier-Verein  
**Band:** 4 (1895)  
**Heft:** 13

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Telegramme:  
Rooschüz - Bern.

# Firma gegründet 1857 Rooschüz & Cie., Bern.

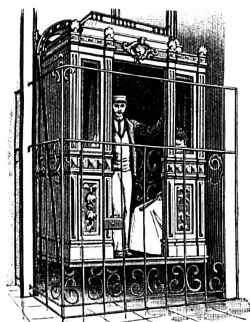
TELEPHON.

Magazine und Keller durch Schienengeleise mit dem Güterbahnhof Bern verbunden.

## Spezial-Geschäft für alle natürlichen Tafelwasser:

Apollinaris, Biliner, Emser, Evian, Fachinger, St. Galmier, Gerolsteiner, Giesshübler, Johannis, Kronthaler, Passugger, Selters (in Krügen u. Flaschen), Sulzmatter, Vals, Vichy, etc.

Genau Preislitten auf Verlangen gratis und franko.



Hydraulische und elektrische  
Personen-  
u. Waaren-Aufzüge

amerikanischer & engl. Systeme  
liefert 86

die Maschinenfabrik  
**ROBERT SCHINDLER**  
Luzern.

Prima Referenzen  
über 100 Anlagen.



### Zu verkaufen.

In einem grösseren Kurorte  
Graubündens ein mittelgrosses  
Hotel mit Fremdenpension.

Dasselbe ist sehr günstig gelegen  
und für Sommer und Winter ein-  
gerichtet. Familien-Verhältnisse  
veranlassen zum Verkauf.  
Anfragen werden unter Chiffre  
Q 1366 entgegen genommen von  
der Annoncen-Expedition Rudolf  
Mosse, Zürich. 931 (M 6765 Z)

### Verkauf eines Luftkur-Etablissements

mit  
vorzüglich frequentierter Sommerwirtschaft  
und Oekonomie (40 baier. Tagwerke Wiesen und  
Wald) im bayerischen Allgäu. Preis M. 125,000.—  
Anzahlung M. 50,000.— Rest bleibt stehen auf  
Ratenabzahlung.

Eignet sich sowohl für Gastwirte, Hoteliers,  
als auch für ein Konsortium, da leicht und be-  
deutend vergrößerungsfähig.

Nähere Mitteilungen unter Chiffre N. 7774 durch  
Rudolf Mosse, München. (M 1080) 934

## VILLA

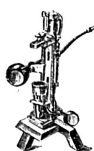
am Vierwaldstättersee

in Kastanienbaum, ca. 1 Stunde von Luzern, in herr-  
lichster, aussichtsreichster Lage, mit Dampfschiff- und  
Post-Station, fein möbliert. 935

### zu vermieten.

Die Villa enthält 13 grosse Zimmer, alles kom-  
fortabel eingerichtet. Gutes Quellwasser, Garten und  
Badhaus.

Auskunft erteilt Hans Steinmann, Luzern.

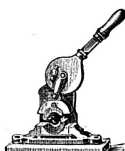


### Flaschen-Korkmaschinen

Spühl-, Füll-, Verkapselungs-  
Apparate etc. neuester bestbewährter  
Construction. Schlauch-Geschirre,  
Circular-Pumpen, sowie sämtliche  
Kellerei-Geräthe. 811

Mehrjährige Garantie solider Ausführung.

F. C. Michel, Frankfurt a. M.



## BILLARDS

von  
**F. MORGENTHAUER, Fabrikant in BERN**  
Telephon, Permanente Ausstellung Telephon.  
von 40 bis 60 neuen Billards von Fr. 500 bis Fr. 2000  
von 20 bis 30 umgeänderten Billards von Fr. 300 bis Fr. 700  
Diverse andere Salonspiele. — Auswahl in sämtlichen Zubehörs.  
Illustrirte Kataloge, alle näheren Details enthaltend, gratis u. franco.  
Miethe. — Tausch. — Reparaturen.  
Medaillen in Zürich, Brüssel, Paris, Madrid etc. 768

Electriche Beleuchtung. Eigene Wasserkraft.

### Zu verkaufen:

Die seit 20 Jahren in Betrieb stehende Fremdenpension  
und Jahreswirtschaft

## Pension Seiler in Därligen

am Thunersee, 10 Minuten von Interlaken,

ist sofort unter günstigen Bedingungen möbliert oder unmöbliert  
zu verkaufen.

Für nähere Auskunft wende man sich an Herrn Sachwalter  
Zulliger in Bern oder direkt an den Eigentümer (H 1288 Z)  
939 **Fried. Siegfried, Seiler, Därligen.**

Schweiz - England  
über  
**OSTENDE-DOVER**  
Billigste schnelle Route.

**Drei Abfahrten täglich.**  
**Seefahrt: 3 Stunden.**

Einfache u. Rückfahrkarte (30 Tage) von und nach den meisten Hauptstationen.



### Geschäftsbücher-Fabrikation Spezialität

### für Hotel-Comptabilität

Kontrolle und Statistik.

Bei diversen Ausstellungen prämiert.

Buchbinderei, Druckerei  
Perforier-, Linier- und Präge-Anstalt  
mit mech. Betrieb

Zeitungsmappen, Spielkartenetuis  
Speise- und Weinkarten-Fabrikation  
Artistische Menus  
**Billigste Closetpapiere**  
Rollen, Packete, Apparate.  
Elegante Papier-Servietten  
Import  
acht japan. Papierservietten

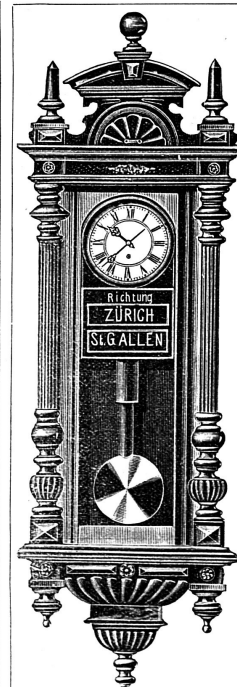
Plattenspapiere aller Art  
aussergewöhnlich billig.

**Engros-Papier-Lager**  
Vollständige Bureau-Einrichtungen

**E. Fenner-Matter**  
Basel

(neben dem Rathause.)

Preisangaben, Muster u. Auskunft  
zu Diensten.



## J. G. Mehne

Uhrenfabrik

### Schwenningen

(würtemb. Schwarzwald)

empfiehlt

nach neuester Verbesserung

## Signaluhren

für Zug- und

Schiff-Abfahrts-Meldungen

in feinsten Ausführung und mit  
jeder Garantie für gute Funktion,

mit Richtungsangabe  
schon von Mark 72. — an,  
ohne Richtungsangabe  
von Mark 45 an.

Selbstthätig funktionierend.

Bei Fahrplan-Aenderung kann  
die Signalvorrichtung vom Be-  
sitzer selbst ohne Kosten ver-  
stellt werden.

Abbildungen und Preise  
stehen auf Wunsch gerne zur  
Verfügung.

# Verfälschte Seide!

Man verbrenne ein Musterchen schwarzen Seidenstoffs, von dem man kaufen will, und die etwaige Verfälschung tritt sofort zu Tage: Echte, rein gefärbte Seide kräuselt sofort zusammen, verbrennt bald und hinterlässt wenig Asche von ganz hellbräunlicher Farbe. — Verfälschte Seide (die leicht speckig wird und brüchig brennt) langsam fort, namentlich glimmen die „Schlussfäden“ weiter (wenn sehr mit Farbstoff erschwert), und hinterlässt eine dunkelbraune Asche, die sich im Gegensatz zur echten Seide nicht kräuselt, sondern krümelt. Zurücksetzt man die Asche der echten Seide, so zerstört sie, die der verfälschten nicht. Die **Seiden-Fabrik von G. Henneberg** (K. u. K. Hofl.) **Zürich** versendet gern Muster von ihren echten Seidenstoffen an Jedermann und liefert einzelne Rollen und ganze Stücke portofrei in's Haus.

## GEHR. BAUSCHER, Porzellanfabrik WEIDEN (Bayern).

(Spezialfabrik für Hotelgeschirre.)

Nach eigenartiger, langjährig bewährter Composition, speziell für den Hotelgebrauch hergestellt, **übertrifft unser Porzellangeschirr an Dauerhaftigkeit jedes andere Fabrikat.** Unsere **decorative Ausführung** wird nach jeder Richtung als **mustergiltig** anerkannt. Effectuierung prompt, franco und verzollt; Preise mässig. — Beste Referenzen vieler erster Hotel-Etablissements.

Alleiniger Vertreter für die Schweiz:

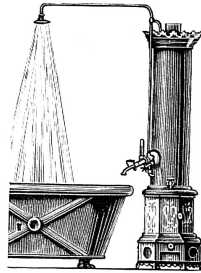
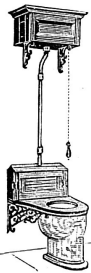
**Telephon. Herr J. HALLENSLEBEN-LOTZ, LUZERN, Seidenhofstrasse 4 Telephon.**  
(vis-à-vis Hotel du lac).

599

### Geschäfts-Empfehlung

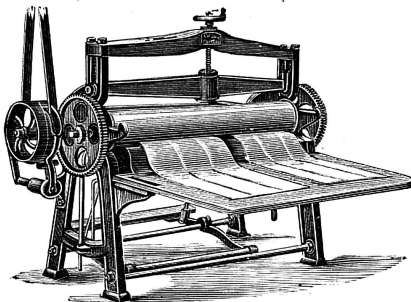
für  
**Hotels & Pensionen, für die Herren Architekten.**  
Freistehende englische  
**Champion- und Unitas-Closets.**  
Spezialität. Selbst montiert. Ueber 300 in Funktion.  
Installation von Gas-, Wasser-, Bad- und  
Toilette-Einrichtungen.

Sämtliche Arbeiten werden aufs billigste berechnet.  
**Telephon 1881 TH. OSER, BASEL Pfluggasse 7**



### Für Hotels & Pensionen

unentbehrlich.  
**Neue Elsässische Bügel- & Trockenmaschinen**  
mit Gas- und Dampfheizung, für Hand- und Motorbetrieb.  
Centrifugen mit einfacher und doppelter Friktion.



**C. SEGUIN, Constructeur, Mülhausen i. E.**



SWISS CHAMPAGNE

**BOUVIER FRÈRES**

NEUCHÂTEL

Se trouve dans tous les bons  
Hôtels Suisses.

### Schinken

hochfein, sorgfältig geräuchert  
und sehr mild gesalzen, 2 1/2—4 Kilo  
schwer, à **Fr. 1.50** per Kilo.

#### Mainzer Schinken

I. Qualität, 5—6 Kilo schwer,  
sehr vorteilhaft zum Ausschneiden,  
à **Fr. 2.20** per Kilo  
liefern prompt per Nachnahme

**H. Kleiner & Cie.,**  
Spezial-Conserven-Geschäft  
15 Usterstrasse, **Zürich.**

Bei Engros-Bezügen be-  
deutender Rabatt. (H 604 Z) 868

#### Für Händler und Private!

(H 1088 Q) 853  
Zwischgen, 93er, grosse, 10 kg. 100  
süsse Frucht Fr. 2.70 25  
Apfelschnitze „ 5.10 48  
12 neue gedörrte Birnen „ 4.40 42  
12 Macaroni, Hörnli etc. „ 4.50 43  
Schinken, hochfein „ 13.70 132  
12 Speisefett „ 10.80 97  
12 pfadre. neue Zwiebeln „ 2.35 21  
liefern solange noch Vorrat.

**J. Winiger, Boswyl (Aarg.).**

#### Lehrstelle gesucht.

Ein Jüngling von 16 Jahren,  
gesund und kräftig, sucht

#### Kochlehrstelle

in einem bessern Hotel. Eintritt  
nach Belieben.  
Offerten unter Chiffre **H 948 R**  
an die Expedition dieses Blattes.

#### Zu vermieten

ein grosses  
möbliertes Hotel  
mit Badeanstalt; 80 Zimmer. Grosse  
Parkanlagen.

Sich zu wenden unter **L 2046 X**  
an Haasenstein & Vogler, Genf.



Nous recommandons notre  
**INSTITUT ARTISTIQUE**  
des mieux montés pour l'exécution soignée de  
tout travail graphique

Esquisses  
Originales  
pour  
Affiches  
Clichés etc.  
exécutées  
dans le  
plus court délai  
par les premiers  
ARTISTES.

Art. Institut  
**O'RELL FUSSLI**  
ZÜRICH.

Devis  
immédiats.  
Heures de Bureau:  
de 8 h du Matin  
à 7 h du Soir  
sans interruption.

On accorde la même attention  
aux ouvrages les plus simples  
comme aux travaux les plus artistiques.

### Central-Stellenvermittlungsbureau

Sternengasse 23 des Schweizer Hotelier-Vereins. 23 Sternengasse  
Basel Basel

#### Offene Stellen:

Gesucht werden	Sprachen	Ort	Eintritt
d. frz. engl. ital.			
2 Kellner-Volontäre	„ „ „ „	Schweiz	April u. 15. Mai
3 Lingeres	„ „ „ „	„	sofort
2 Office-Gouvernantes	„ „ „ „	„	1. März
2 Etagenportier	„ „ „ „	„	Mai u. Juni
3 Zimmermädchen	„ „ „ „	„	„
1 Saalochter	„ „ „ „	„	„
3 Oberkellner	„ „ „ „	„	„
3 Chefs	„ „ „ „	„	„
2 Kaffeekechinnen	„ „ „ „	Elkass	15. Mai
3 Glätterinnen	„ „ „ „	Schweiz	Mai u. Juni
5 Oberkellnerinnen	„ „ „ „	„	„
2 Kellner-Volontäre	„ „ „ „	„	Juni u. Juli
2 Saalochter	„ „ „ „	„	1. April
2 Sekretäre	„ „ „ „	Frankreich	April und Juni
4 Zimmerkellner	„ „ „ „	„	Juni
1 Saalkellner	„ „ „ „	„	„
1 Lingeres	„ „ „ „	„	„
3 Sauciers	„ „ „ „	„	„
10 Saalkellner	„ „ „ „	„	„
1 Kuchlehtochter	„ „ „ „	Schwarzwald	April u. Mai
1 Billardkellnerin	„ „ „ „	Schweiz	15. März
1 Küchenhelferin	„ „ „ „	„	14. Juni
			1. April

#### Eingeschriebenes Personal:

Personal	Alter	Sprachen	Eintritt
		d. frz. engl. ital.	
1 Buchhalter	34	„ „ „ „	April
4 Buffetdamen	20—32	„ „ „ „	sofort
2 Geranten	32	„ „ „ „	sofort oder später
2 Volontär-Sekretäre	20—24	„ „ „ „	sofort
11. Sekretär	24—35	„ „ „ „	„
1. Sekretäre	19—22	„ „ „ „	„
10 Chefs de cuisine	21—40	„ „ „ „	sofort oder später
81. Aides de cuisine	21—24	„ „ „ „	„
16. Aides de cuisine	18—21	„ „ „ „	„
7 Oberkellner	30—44	„ „ „ „	„
16 Zimmermädchen	23—28	„ „ „ „	„
2 Conducteurs	20—35	„ „ „ „	„
1 Saalkellner	17—21	„ „ „ „	„
1 Kellermeister	27	„ „ „ „	„
5 Lingeres	22—31	„ „ „ „	„
12 Etagen-Portiers	20—34	„ „ „ „	„
2 Chefs de reception	32—35	„ „ „ „	„
3 Rotisseurs	19—21	„ „ „ „	„
3 Patissiers-Entremetiers	21—30	„ „ „ „	„
3 Koch-Volontäre	16—19	„ „ „ „	„
3 Sauciers	20—28	„ „ „ „	„
3 Liftiers	18—19	„ „ „ „	„
1 Direktor	34	„ „ „ „	„
1. Saalkellnerin	27	„ „ „ „	„
1 garçon d'office	20	„ „ „ „	„
1 Kellerhelfer	15	„ „ „ „	„
10 Etagenkellner	23—25	„ „ „ „	„
6 Interportiers	23	„ „ „ „	„
1 Gärtner	26	„ „ „ „	„
1 Kochhelfer	16	„ „ „ „	„
2 Koch-Volontäre	19	„ „ „ „	„
6 Saalochter	22—24	„ „ „ „	„
5 Glätterinnen	19—38	„ „ „ „	„
1 Wascherin	45	„ „ „ „	April
3 Concierges	25—37	„ „ „ „	sofort oder später
21. Portier	29	„ „ „ „	sofort
2 Volontärinnen	19—20	„ „ „ „	sofort oder später

### Kronthaler

Natürliches kohlen-saures Mineralwasser  
Millionen-  
versandt **Weltberühmt** nur höchste  
Auszeichnungen  
(Grossh. Bad. Hoflieferant) 699

Hauptdepots in der Schweiz:

**Roschütz & Co., Bern**, für Bern, Luzern,  
Waadt, Neuchâtel, Freiburg, Wallis, Solothurn, Uri,  
Schwyz, Unterwalden, Zug, Aargau.

**Karrer & Herosé, Zürich**, für Zürich, St. Gallen, Graubünden.

### Zu verkaufen

## Ein Hotel zweiten Ranges

an prachtvoller, bester Lage der Stadt Basel, komfortabel, neu  
eingerichtet; grosse Rendite, wegen Kränklichkeit des Eigen-  
tümers sofort billig zu verkaufen. Konditionen äusserst günstig.  
Offerten unter Chiffre **H 847 R** an die Expedition d. Bl.



**Vins fins de Neuchâtel**

**SAMUEL CHATENAY**

Propriétaire à Neuchâtel 359

Médailles de 1<sup>re</sup> ordre aux Expositions.

Marque admise dans tous les bons hôtels suisses.

Dépôt à Paris: J. Huber, 41 rue des Petits Champs.

Dépôt à Londres: J. & R. McCracken, 38 Queen Street City EC.